

Deutsch ---> Rumänisch
Technische Übersetzung -2005-

5. MAßNAHMEN ZUR BRANDBEKÄMPFUNG

Geeignete Löschmittel :

Schaum (alkoholbeständig), Kohlendioxid, Pulver, Sprühnebel (Wasser)

Besondere Gefährdungen durch den Stoff, seine Verbrennungsprodukte oder entstehende Gase :

Besondere Schutzausrüstung :

Ggf. Atemschutzgerät erforderlich.

6. MAßNAHMEN BEI UNBEABSICHTIGTER FREISETZUNG

Personenbezogene Vorsichtsmaßnahmen :

Schutzvorschriften (siehe Kapitel 7 und 8) beachten.

Umweltschutzmaßnahmen :

Nicht in die Kanalisation gelangen lassen. Bei der Verschmutzung von Flüssen, Seen oder Abwasserleitungen entsprechend den örtlichen Gesetzen die jeweils zuständigen Behörden in Kenntnis setzen.

Verfahren zur Reinigung/Aufnahme :

Ausgetretenes Material mit Aufsaugmittel (z.B. Sand, Erde, Kieselgur, Vermiculite) eingrenzen und zur Entsorgung nach den örtlichen Bestimmungen in den dafür vorgesehenen Behältern sammeln. Vorzugsweise mit Wasser und Reinigungsmittel säubern.

7. HANDHABUNG UND LAGERUNG

Handhabung

Hinweise zum sicheren Umgang :

Kontakt mit den Augen und der Haut vermeiden. Persönliche Schutzausrüstung siehe unter Abschnitt 8. Gesetzliche Schutz- und Sicherheitsvorschriften befolgen. **(etc.)**

5. MĂSURI DE COMBATERE A INCENDIULUI

Agenți potriviți :

Spumă (pe bază de alcool), dioxid de carbon, pulbere chimică, apă pulverizată.

Riscuri deosebite derivând din substanță, din produsele sale de ardere sau din gazele emise:

Echipament de protecție special :

A se folosi după caz.

6. MĂSURI ÎN CAZUL EXPUNERII ACCIDENTALE

Măsuri de prevedere referitoare la siguranța persoanelor:

Se vor respecta reglementările de protecție (vezi capitolele 7 și 8).

Măsuri privind protecția mediului:

A nu se deversa în canalizare. În cazul poluării râurilor, lacurilor sau a apei potabile se va acționa în conformitate cu legile locale, informându-se autoritățile competente.

Proceduri privind curățarea/colectarea:

Materia scursă se va împrejmuji cu materiale absorbante neinflamabile (de ex. nisip, pamânt, diatomit, vermiculită); pentru evacuare se va strânge în recipientele prevăzute în acest scop, conform reglementărilor locale.

A se curăța de preferință cu apă și detergenți.

7. MANIPULARE ŞI DEPOZITARE

Manipulare

Indicații pentru o manipulare sigură :

A se evita contactul cu ochii și pielea. Se va purta echipament personal de protecție conform paragrafului 8. Se vor respecta prevederile legale de protecție și siguranță **(etc.)**